

**« Aimer, traduire » : entretien avec Marie Darrieussecq
à propos d'*Un lieu à soi* de Virginia Woolf
et de *Chroniques d'un enfant du pays* de James Baldwin**

Résumé

Cet entretien, qui a eu lieu à l'Université Saint-Louis Bruxelles en mars 2022, a porté, entre autres, sur les traductions d'*Un lieu à soi* de Virginia Woolf et de *Chroniques d'un enfant du pays* de James Baldwin par Marie Darrieussecq. La rencontre entendait croiser ce travail avec l'œuvre de l'écrivaine et dégager quelques questions plus générales, relatives à la traduction.

Abstract

This interview with Marie Darrieussecq took place at the Université Saint-Louis in Brussels in March 2022. It focused, among other things, on her translations *Un lieu à soi* (Virginia Woolf) and *Chroniques d'un enfant du pays* (James Baldwin). Our aim was to cross-reference this work with the writer's own work, and to raise some more general questions about translation.